



MEMBER OF  
DANSKE REVISORER  
F S K\*

**Ole A. Fischer**  
Statsautoriseret Revisionsanpartsselskab

---

Nørregade 48 • 6100 Haderslev • CVR nr. 25 83 15 78 • Tlf.: +45 74 53 21 00

## Danish Trade & Finance Company ApS

Nørregade 48  
6100 Haderslev

CVR-nr. 15199547

### Årsrapport for 2015

25. regnskabsår

Årsrapporten er fremlagt og godkendt  
på selskabets ordinære generalforsamling  
den

---

Dirigent

## Indholdsfortegnelse

Ledelsespåtegning .....	2
Den uafhængige revisors erklæringer .....	3
Virksomhedsoplysninger .....	4
Anvendt regnskabspraksis .....	5
Resultatopgørelse .....	7
Balance pr. 31. december .....	8
Noter .....	9

## Ledelsespåtegning

Ledelsen har dags dato behandlet og godkendt årsrapporten for regnskabsåret 1. januar 2015 - 31. december 2015 for Danish Trade & Finance Company ApS.

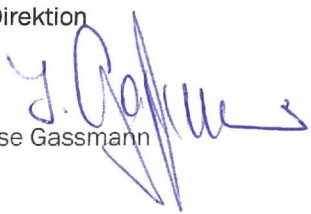
Årsrapporten aflægges i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Det er min opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2015 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. januar 2015 - 31. december 2015.

Årsrapporten indstilles til generalforsamlingens godkendelse.

Haderslev, den 21. marts 2016

Direktion

  
Ilse Gassmann

## Den uafhængige revisors erklæringer

Til kapitalejerne i Danish Trade & Finance Company ApS

### Påtegning på årsregnskabet

Vi har revideret årsregnskabet for Danish Trade & Finance Company ApS for regnskabsåret 1. januar 2015 - 31. december 2015, der omfatter anvendt regnskabspraksis, resultatopgørelse, balance og noter. Årsregnskabet udarbejdes efter årsregnskabsloven.

### Ledelsens ansvar for årsregnskabet

Ledelsen har ansvaret for udarbejdelsen af et årsregnskab, der giver et retvisende billede i overensstemmelse med årsregnskabsloven. Ledelsen har endvidere ansvaret for den interne kontrol, som ledelsen anser nødvendig for at udarbejde et årsregnskab uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl.

### Revisors ansvar

Vores ansvar er at udtrykke en konklusion om årsregnskabet på grundlag af vores revision. Vi har udført revisionen i overensstemmelse med internationale standarder om revision og yderligere krav ifølge dansk revisorlovgivning. Dette kræver, at vi overholder etiske krav samt planlægger og udfører revisionen for at opnå høj grad af sikkerhed for, om årsregnskabet er uden væsentlig fejlinformation.

En revision omfatter udførelse af revisionshandlinger for at opnå revisionsbevis for beløb og oplysninger i årsregnskabet. De valgte revisionshandlinger afhænger af revisors vurdering, herunder vurdering af risici for væsentlig fejlinformation i årsregnskabet, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl. Ved risikovurderingen overvejer revisor intern kontrol, der er relevant for virksomhedens udarbejdelse af et årsregnskab, der giver et retvisende billede. Formålet hermed er at udforme revisionshandlinger, der er passende efter omstændighederne, men ikke at udtrykke en konklusion om effektiviteten af virksomhedens interne kontrol. En revision omfatter endvidere vurdering af, om ledelsens valg af regnskabspraksis er passende, om ledelsens regnskabsmæssige skøn er rimelige samt den samlede præsentation af årsregnskabet.

Det er vores opfattelse, at det opnåede revisionsbevis er tilstrækkeligt og egnet som grundlag for vores konklusion.

Revisionen har ikke givet anledning til forbehold.

### Konklusion

Det er vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2015 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. januar 2015 - 31. december 2015 i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Haderslev, den 21. marts 2016

Ole A. Fischer, Statsautoriseret revisionsanpartsselskab



Ole A. Fischer  
Statsautoriseret revisor

## Virksomhedsoplysninger

<b>Virksomheden</b>	Danish Trade & Finance Company ApS Nørregade 48 6100 Haderslev
<b>CVR-nr.</b>	15199547
<b>Stiftelsesdato</b>	8. oktober 1991
<b>Hjemsted</b>	Haderslev
<b>Regnskabsår</b>	1. januar 2015 - 31. december 2015
<b>Direktion</b>	Ilse Gassmann
<b>Revisor</b>	Ole A. Fischer, Statsautoriseret revisionsanpartsselskab Nørregade 48 6100 Haderslev CVR-nr.: 25831578

## Anvendt regnskabspraksis

### Regnskabsklasse

Årsrapporten for Danish Trade & Finance Company ApS for 2015 er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabslovens bestemmelser for virksomheder i regnskabsklasse B.

Den anvendte regnskabspraksis er uændret i forhold til tidligere år.

### Rapporteringsvaluta

Årsrapporten er aflagt i danske kroner.

### Omregning af fremmed valuta

Transaktioner i fremmed valuta omregnes til danske kroner efter transaktionsdagens kurs. Monetære aktiver og forpligtelser i fremmed valuta omregnes til danske kroner efter balancedagens valutakurser. Realiserede og urealiserede valutakursgevinster og -tab indgår i resultatopgørelsen under finansielle poster.

## Generelt

### Generelt om indregning og måling

Indtægter indregnes i resultatopgørelsen i takt med, at de indtjenes, herunder indregnes værdireguleringer af finansielle aktiver og forpligtelser, der måles til dagsværdi eller amortiseret kostpris. Endvidere indregnes i resultatopgørelsen alle omkostninger, der er afholdt for at opnå årets indtjening, herunder afskrivninger, nedskrivninger og hensatte forpligtelser samt tilbageførsler som følge af ændrede regnskabsmæssige skøn af beløb, der tidligere har været indregnet i resultatopgørelsen.

Aktiver indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil tilflyde selskabet, og aktivets værdi kan måles pålideligt.

Forpligtelser indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil fragå selskabet, og forpligtelsens værdi kan måles pålideligt.

Ved første indregning måles aktiver og forpligtelser til kostpris. Efterfølgende måles aktiver og forpligtelser som beskrevet for hver enkelt regnskabspost nedenfor.

Visse finansielle aktiver og forpligtelser måles til amortiseret kostpris, hvorved der indregnes en konstant effektiv rente over løbetiden. Amortiseret kostpris opgøres som oprindelig kostpris med fradrag af afdrag og tillæg/fradrag af den akkumulerede afskrivning af forskellen mellem kostprisen og det nominelle beløb. Herved fordeles kurstab og -gevinst over løbetiden.

Ved indregning og måling tages hensyn til forudsigelige tab og risici, der fremkommer, inden årsrapporten aflægges, og som be- eller afkræfter forhold, der eksisterer på balancedagen.

## Resultatopgørelsen

### Bruttofortjeneste

Virksomheden har valgt at sammendrage visse poster i resultatopgørelsen efter bestemmelserne i årsregnskabslovens § 32.

### Nettoomsætning

Indtægter ved salg af varer indregnes i resultatopgørelsen på tidspunktet for levering og risikoens overgang, såfremt indtægten kan opgøres pålideligt. Omsætningen opgøres efter fradrag af moms, afgifter og rabatter.

### Vareforbrug

Vareforbrug omfatter køb af varer og ydelser med henblik på videresalg heraf.

### Andre eksterne omkostninger

Andre eksterne omkostninger omfatter omkostninger vedrørende salg og administration.

## Anvendt regnskabspraksis

### Af- og nedskrivninger på immaterielle og materielle anlægsaktiver

Af- og nedskrivninger på immaterielle og materielle anlægsaktiver er foretaget ud fra en løbende vurdering af aktivernes brugstid i virksomheden. Anlægsaktiverne afskrives lineært på grundlag af kostprisen, baseret på følgende vurdering af brugstider og restværdier:

	Brugstid	Restværdi
Andre anlæg, driftsmateriel og inventar	10 år	0%

Fortjeneste eller tab ved afhændelse af immaterielle og materielle anlægsaktiver opgøres som forskellen mellem salgspris med fradrag af salgsomkostninger og den regnskabsmæssige værdi på salgstidspunktet, og indregnes i resultatopgørelsen under afskrivninger.

### Finansielle indtægter og omkostninger

Finansielle indtægter og omkostninger indregnes i resultatopgørelsen med de beløb, der vedrører regnskabsåret. Finansielle indtægter og omkostninger indeholder renteindtægter og -omkostninger, realiserede og urealiserede kursgevinster og -tab vedrørende værdipapirer, gæld og transaktioner i fremmed valuta, modtaget udbytte fra andre kapitalandele, amortisering af finansielle aktiver og forpligtelser samt tillæg og godtgørelser under acontoskatteordningen.

### Skat af årets resultat

Skat af årets resultat omfatter aktuel skat af årets forventede skattepligtige indkomst og årets regulering af udskudt skat med fradrag af den del af årets skat, der vedrører egenkapitalbevægelser. Aktuel og udskudt skat vedrørende egenkapitalbevægelser indregnes direkte i egenkapitalen.

## Balancen

### Materielle anlægsaktiver

Materielle anlægsaktiver måles til kostpris med tillæg af eventuelle opskrivninger og med fradrag af akkumulerede af- og nedskrivninger. Kostpris omfatter anskaffelsesprisen og omkostninger direkte tilknyttet anskaffelsen indtil det tidspunkt, hvor aktivet er klart til at blive taget i brug.

### Tilgodehavender

Tilgodehavender måles til amortiseret kostpris, der almindeligvis svarer til nominel værdi. Værdien reduceres med nedskrivninger til imødegåelse af forventede tab.

### Likvider

Likvider omfatter likvide beholdninger og kortfristede værdipapirer med en løbetid under 3 måneder, og som uden hindring kan omsættes til likvide beholdninger, og hvorpå der kun er ubetydelige risici for værdiændringer.

### Finansielle gældsforpligtelser

Gældsforpligtelser måles til amortiseret kostpris, hvilket almindeligvis svarer til nominel værdi.

### Aktuelle skatteforpligtelser

Aktuelle skatteforpligtelser og tilgodehavende aktuel skat indregnes i balancen som beregnet skat af årets forventede skattepligtige indkomst, reguleret for skat af tidligere års skattepligtige indkomster samt betalte acontoskatter.

### Eventualaktiver og -forpligtelser

Eventualaktiver og -forpligtelser indregnes ikke i balancen, men oplyses alene i noterne.

## Resultatopgørelse

	Note	2015 kr.	2014 kr.
Bruttofortjeneste		164.159	190.139
Af- og nedskrivninger af materielle og immaterielle anlægsaktiver		0	-80.000
<b>Driftsresultat</b>		<u>164.159</u>	<u>110.139</u>
Finansielle indtægter	1	129	547
Finansielle omkostninger	2	-37.359	-28.995
<b>Resultat før skat</b>		<u>126.929</u>	<u>81.691</u>
<b>Årets resultat</b>		<u>126.929</u>	<u>81.691</u>
<b>Forslag til resultatdisponering</b>			
Overført resultat		126.929	81.691
		<u>126.929</u>	<u>81.691</u>



## Balance pr. 31. december

	Note	2015 kr.	2014 kr.
<b>Aktiver</b>			
Tilgodehavender fra salg og tjenesteydelser		196.233	0
Andre tilgodehavender		378.989	361.681
<b>Tilgodehavender</b>		<b>575.222</b>	<b>361.681</b>
<b>Likvide beholdninger</b>		<b>388.808</b>	<b>267.899</b>
<b>Omsætningsaktiver</b>		<b>964.030</b>	<b>629.580</b>
<b>Aktiver</b>		<b>964.030</b>	<b>629.580</b>
<b>Passiver</b>			
Virksomhedskapital	3	10.200.000	10.200.000
Overført resultat	4	-10.094.066	-10.220.995
<b>Egenkapital</b>		<b>105.934</b>	<b>-20.995</b>
Anden gæld		40.000	38.000
Gæld til virksomhedsdeltagere og ledelse		818.096	612.575
<b>Kortfristede gældsforpligtelser</b>		<b>858.096</b>	<b>650.575</b>
<b>Gældsforpligtelser</b>		<b>858.096</b>	<b>650.575</b>
<b>Passiver</b>		<b>964.030</b>	<b>629.580</b>
Virksomhedens formål	5		
Udskudte skatteaktiver og forpligtelser	6		
Eventualforpligtelser	7		
Sikkerhedsstillelser og pantsætninger	8		

## Noter

### 1. Finansielle indtægter

	2015	2014
Andre finansielle indtægter	130	547
	<u>130</u>	<u>547</u>

### 2. Finansielle omkostninger

Andre finansielle omkostninger	37.359	28.995
	<u>37.359</u>	<u>28.995</u>

### 3. Virksomhedskapital

Saldo primo	10.200.000	10.200.000
Saldo ultimo	<u>10.200.000</u>	<u>10.200.000</u>

A-aktier, kr. 7.100.000

B-aktier, kr. 3.100.000

Selskabskapitalen har været uændret de seneste 5 år.

### 4. Overført resultat

Saldo primo	-10.220.995	-10.302.686
Årets tilgang	126.929	81.691
Saldo ultimo	<u>-10.094.066</u>	<u>-10.220.995</u>

### 5. Selskabets væsentligste aktiviteter

Selskabets væsentligste aktiviteter består ligesom tidligere år hovedsageligt i handel med brugt transportmateriel.

### 6. Udskudte skatteaktiver og forpligtelser

Selskabet har udskudte skatteaktiver pr. statusdagen på tkr. 38.457. De udskudte skatteaktiver er ikke indregnet i årsrapporten, men indregnes i takt med positiv skattepligtig indkomst.

### 7. Eventualforpligtelser

Der er ingen eventualforpligtelser pr. statusdagen

### 8. Sikkerhedsstillelser og pantsætninger

Der er ingen sikkerhedsstillelser eller pantsætninger pr. statusdagen.